



KRUPS



MOVENZA

MANUAL DE UTILIZAÇÃO



ÍNDICE

1. RECOMENDAÇÕES DE SEGURANÇA.....	3
2. VISÃO GERAL DA MÁQUINA.....	5
3. EXEMPLOS DE BEBIDAS.....	7
4. RECOMENDAÇÕES PARA UMA UTILIZAÇÃO SEGURA.....	8
5. PRIMEIRA UTILIZAÇÃO.....	9
6. PREPARAÇÃO DE UMA BEBIDA.....	10
6.1 UMA CÁPSULA (P.EX. LUNGO)	10
6.2 DUAS CÁPSULAS (P. EX. CAPPUCINO)	11
7. LIMPEZA.....	13
8. DESCALCIFICAÇÃO NO MÍNIMO A CADA 3-4 MESES.....	14
9. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS.....	16
9.1 LÍQUIDO NÃO SAI – SEM ÁGUA?	16
9.2 LÍQUIDO NÃO SAI – CÁPSULA / INJETOR BLOQUEADO?	16
9.3 DIVERSOS	18

1. RECOMENDAÇÕES DE SEGURANÇA

1. Ler todas as instruções e guardá-las para futuras consultas. Todo o tipo de má utilização da máquina pode resultar em ferimento potencial.
2. Ligar a máquina apenas a tomadas com circuito de terra. A corrente de alimentação deve corresponder às especificações indicadas na chapa sinalética da máquina. A utilização de ligações elétricas incorretas conduz à invalidação da garantia e pode ser perigosa.
3. Esta máquina foi concebida apenas para utilização doméstica. O aparelho não foi concebido, nem deve ser utilizado nas aplicações seguintes, não tendo cobertura de garantia:
 - cozinhas coletivas em estabelecimentos comerciais, escritórios e outros ambientes de trabalho;
 - residências rurais;
 - por clientes em hotéis, motéis e outros estabelecimentos do tipo residencial;
 - ambientes como pousadas;
4. A máquina destina-se a uma utilização doméstica em locais interiores, e em altitudes inferiores a 3400 m.
5. Em caso de utilização incorreta ou sem observação das instruções, o fabricante declina quaisquer responsabilidades e a garantia pode não ser aplicável.
6. Recomendamos a utilização das cápsulas NESCAFÉ® Dolce Gusto® desenvolvidas e testadas para as máquinas NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Foram concebidas para funcionar corretamente em conjunto - assegurando a qualidade das bebidas pelas quais a NESCAFÉ® Dolce Gusto® é conhecida. As cápsulas foram concebidas para preparar uma bebida perfeita e não devem ser reutilizadas.
7. Não retirar as cápsulas quentes com a mão. Utilize sempre a pega do porta-cápsulas para descartar as cápsulas usadas.
8. Utilizar a máquina numa superfície horizontal, estável, resistente ao calor e afastada de fontes de calor ou de salpicos de água.
9. Para impedir a ocorrência de incêndio, choque elétrico e lesões corporais, não mergulhar os cabos elétricos, as fichas ou a máquina em água ou quaisquer outros líquidos. Evite molhar a ficha. Não tocar nem manusear o cabo de alimentação com as mãos húmidas. Não encher o reservatório de água em excesso.
10. Em caso de emergência, retire imediatamente a ficha da tomada.
11. A utilização da máquina por ou junto de crianças deve ser sempre acompanhada por um adulto. Manter a máquina, o cabo de alimentação e o porta-cápsulas fora do alcance das crianças. As crianças devem ser devidamente supervisionadas e impedidas de utilizar a máquina como brinquedo. Não deixar a máquina sem vigilância, durante a preparação da bebida.
12. Esta máquina não foi concebida para ser utilizada por pessoas (incluindo crianças) cujas capacidades físicas, sensoriais ou mentais se encontram reduzidas, ou por pessoas com falta de experiência ou conhecimento, a não ser que tenham sido devidamente acompanhadas e instruídas sobre a correta utilização da máquina, pela pessoa responsável pela sua segurança. Pessoas com falta de experiência ou conhecimento sobre a correta utilização do aparelho devem primeiro ler e perceber as instruções de utilização e devem ser devidamente acompanhadas pela pessoa responsável pela sua segurança.
13. Não utilizar a máquina sem a gaveta de recolha de pingos e respetiva grelha, exceto quando for utilizada uma chávena muito alta. Não utilizar esta máquina para preparar água quente.
14. Por razões sanitárias, encher o reservatório com água potável fresca.
15. Após a utilização da máquina, retirar sempre a cápsula e limpar o porta-cápsulas. Esvaziar e lavar diariamente a gaveta de recolha de pingos e respetiva grelha e o recipiente de cápsulas usadas. Usuários alérgicos aos produtos lácteos: proceda ao enxaguamento do aparelho de acordo com os procedimentos de limpeza.
16. A superfície do elemento de aquecimento está sujeita a calor residual após a utilização e as partes plásticas podem estar quentes ao toque durante vários minutos durante e após a utilização.
17. Retirar a ficha da tomada quando o aparelho não estiver em uso.
18. Retirar a ficha da tomada antes da limpeza. Deixar arrefecer a máquina, antes de instalar ou remover peças e antes da sua limpeza. Não limpar a máquina com água ou líquidos abundantes, nem mergulhá-la em qualquer líquido. Não limpar a máquina com água corrente. Não limpar a máquina com detergentes. Limpar a máquina apenas com uma esponja macia. O reservatório de água deve ser limpo com uma escova macia e limpa.
19. Não virar a máquina ao contrário.
20. Em caso de ausências durante períodos prolongados, como férias etc., a máquina deve ser esvaziada, limpa e desligada da corrente. Enxaguar a máquina antes da sua reutilização. Executar o ciclo de enxaguamento, antes da reutilização da máquina.
21. Não desligar a máquina durante o ciclo de descalcificação. Enxaguar o reservatório de água e limpar bem a máquina, para evitar a presença de resíduos do produto de descalcificação.
22. Quaisquer operações que não sejam de limpeza e cuidados normais, devem ser efetuadas por Serviços de Assistência Técnica autorizados indicados NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Não desmontar a máquina e não cobrir quaisquer aberturas.
23. Em caso de utilização intensiva da máquina, sem arrefecimento suficiente, a máquina é desligada automaticamente durante alguns momentos (a luz indicadora vermelha do botão Ligar/Desligar pisca). Este desligar temporário destina-se a proteger a máquina contra o sobreaquecimento. Desligue a máquina durante 20 minutos, para permitir o seu arrefecimento.
24. Não utilizar a máquina com o cabo de alimentação ou a ficha danificada. Se o cabo de alimentação se encontrar danificado, a sua substituição deve ser prontamente efectuada pelo fabricante, num Serviço de Assistência Técnica autorizado ou um técnico devidamente qualificado. Não utilizar a máquina se estiver danificada ou com anomalias de funcionamento. Nestas condições, desligar imediatamente o cabo de alimentação. Encaminhe o produto

danificado ao serviço de assistência autorizada indicado pela linha de assistência NESCAFÉ® Dolce Gusto®.

25. A utilização de acessórios que não sejam recomendados pelo fabricante pode causar incêndio, choque elétrico ou ferir pessoas.
26. Não deixar o cabo de alimentação pendurado no rebordo de uma mesa ou bancada nem permitir o seu contacto com superfícies quentes ou arestas vivas. Não deixar o cabo de alimentação pendurado ou solto no chão (risco de quedas) Não tocar ou manusear o cabo de alimentação com as mãos húmidas.
27. Não deixar o cabo de alimentação sobre ou nas proximidades de um fogão elétrico ou a gás ou de um forno quente.
28. Para desligar o aparelho, retire a ficha da tomada. Não desligar a ficha puxando pelo cabo de alimentação.
29. Antes de preparar qualquer bebida, introduzir sempre o porta-cápsulas na máquina. Não puxar o porta-cápsulas para fora, antes da luz-piloto deixar de piscar. A máquina não funciona, se o porta-cápsulas não estiver inserido.
30. Aparelhos equipados com alavanca: poderão ocorrer queimaduras caso a alavanca seja aberta durante os ciclos de preparação. Não levante a alavanca antes das luzes da máquina pararem de piscar.
31. Não colocar os dedos no bico de saída durante a preparação das bebidas.
32. Não toque no injetor da cabeça da máquina.
33. Nunca transporte o aparelho segurando-o pela cabeça da máquina.
34. O suporte para cápsulas está equipado com um íman permanente. Evite colocar o porta-cápsulas junto de eletrodomésticos e objetos que possam ser danificados pelos campos magnéticos, como, por exemplo, cartões de crédito, gravadores de vídeo, televisores e monitores de computador com tubos de raios catódicos, relógios mecânicos, próteses auditivas, altifalantes e auscultadores.
35. Para pessoas com “pacemakers” ou desfibrilhadores: não colocar o porta-cápsulas diretamente sobre o “pacemaker” ou desfibrilhador.
36. Caso a ficha da tomada não coincida com a ficha do dispositivo, solicite a troca da ficha por um tipo de ficha apropriado junto de um Serviço de Assistência Técnica autorizado indicado pela linha de assistência NESCAFÉ® Dolce Gusto® .
37. A embalagem da máquina é fabricada com materiais recicláveis. Contacte as autoridades municipais sobre quaisquer informações adicionais sobre a reciclagem da embalagem. A máquina contém materiais valiosos que podem ser recuperados ou reciclados.
38. Para mais informações sobre a utilização do aparelho, consulte o manual de instruções em www.dolce-gusto.com ou ligue para a nossa linha de assistência NESCAFÉ® Dolce Gusto®.
39. Ter em atenção que a máquina consome electricidade (0,4 W.h), mesmo no modo económico.
40. Manter a máquina e o respectivo cabo de alimentação fora do alcance de crianças com menos de 8 anos de idade. As crianças não devem brincar com a máquina.
41. A máquina pode ser utilizada por crianças com mais de 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais e mentais

reduzidas ou falta de experiência e conhecimentos, se tiverem recebido supervisão ou instruções relativamente ao uso da máquina com segurança e compreendam os perigos envolvidos.

42. A limpeza e a manutenção não devem ser executadas por crianças a não ser que tenham mais de 8 anos e sejam supervisionadas por um adulto.



Para reduzir o risco de incêndio ou de choque elétrico, não remover a tampa. A máquina não contém no interior peças que necessitem de assistência. As reparações devem ser efetuadas apenas por técnicos devidamente qualificados!

APENAS PARA OS MERCADOS EUROPEUS:

Proteção do meio ambiente em primeiro lugar!



A máquina contém materiais valiosos que podem ser recuperados ou reciclados.

Deixe-a num local público de recolha de resíduos num centro de serviços apropriado, onde será descartado apropriadamente. A Diretiva Europeia 2012/19/EU relativa aos aparelhos elétricos e eletrónicos usados (WEEE - Waste Electrical and Electronic Equipment) estipula que aparelhos domésticos usados não devem ser colocados no lixo doméstico. Aparelhos velhos devem ser recolhidos em separado para otimizar a separação e a reciclagem das suas peças e reduzir o impacto sobre a saúde humana e o ambiente.

A garantia não cobre as máquinas que não funcionam ou que não funcionam corretamente devido à falta de manutenção e/ou porque não foi descalcificação.

2. VISÃO GERAL DA MÁQUINA



1. Reservatório de água
2. Pega do reservatório de água
3. Janela de observação do nível da água
4. Frio
5. Função de volume XL
6. Botão LIGAR/DESLIGAR / Aviso para descalcificação / Aviso de erro
7. Ícone da cápsula utilizada
8. Quente
9. Seletor de volume (tátil) / Visor de barras
10. Acessório de limpeza
11. Porta-cápsulas
12. Agulha de limpeza
13. Ferramenta do injetor
14. Recipiente para cápsulas usadas
15. Injetor
16. Gaveta de recolha de pingos
17. Grelha da gaveta de recolha de pingos

MODO ECONÓMICO:

Após 5 minutos de utilização.

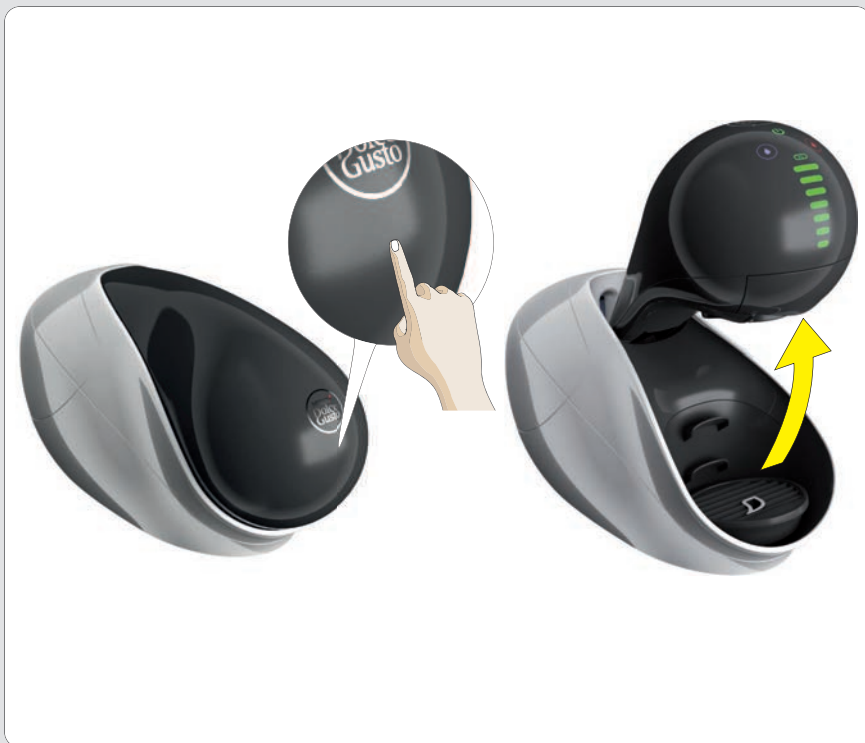


DADOS TÉCNICOS

- PT 220-240 V, 50/60 Hz, 1340-1600 W
- max. 15 bar
- 1 L
- ~3,2 kg
- 5-45 °C
41-113 °F
- A = 17,8 cm
B = 18,8 cm
C = 38,8 cm

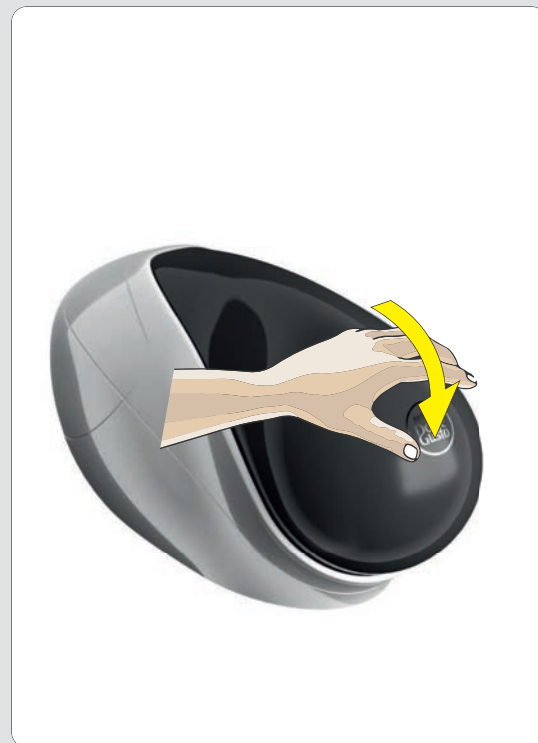
2. VISÃO GERAL DA MÁQUINA

ABRIR / FECHAR



ABERTURA AUTOMÁTICA

Premir o botão Ligar/Desligar. A máquina abre-se automaticamente para cima ficando em posição para a preparação de uma bebida.



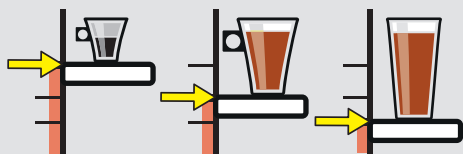
FECHAR MANUAL

Fechar a máquina manualmente. Certifique-se de que o porta-cápsulas esteja vazio e a gaveta de recolha de pingos se encontra corretamente colocada na posição mais baixa.

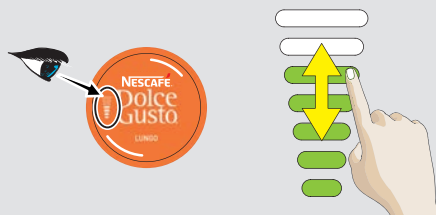
3. EXEMPLOS DE BEBIDAS



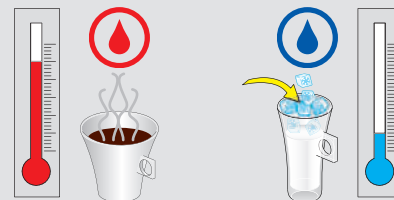
Ajustar a gaveta de recolha de pingos.



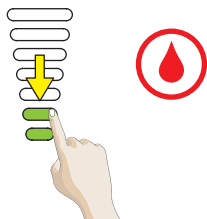
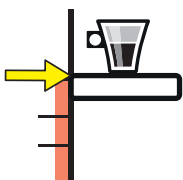
Selecionar volume



Selecionar quente ou frio



ESPRESSO



35 ml
Ristretto

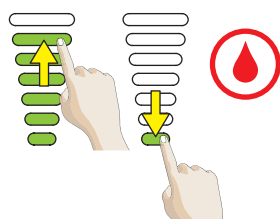
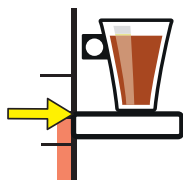


50 ml
Espresso Intenso

CAPPUCCINO



① + ②



200 ml



40 ml

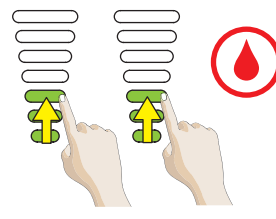
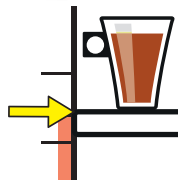


240 ml

CHOCOCINO



① + ②



100 ml



110 ml

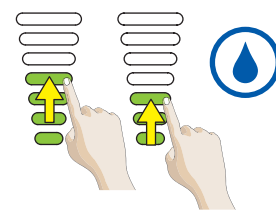
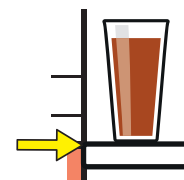


210 ml

CAPPUCCINO GELADO



① + ②



30g



125 ml

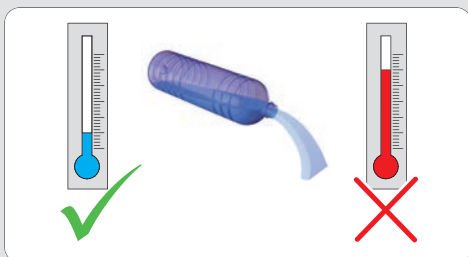


85 ml



240 ml

4. RECOMENDAÇÕES PARA UMA UTILIZAÇÃO SEGURA



- Não introduzir água quente no reservatório de água!
- Utilizar apenas água potável para o enxaguamento e a preparação de bebidas.



- Mantenha sempre a máquina na posição correta!



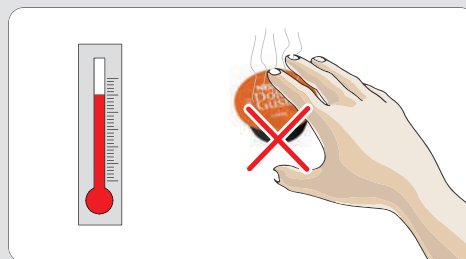
- Após finalizar a preparação da bebida, o visor de barras pisca e o botão LIGAR / DESLIGAR pisca cor vermelha durante cerca de 5 segundos. **Durante este período, não tentar retirar o porta-cápsulas!**



- Não tocar na ficha com as mãos húmidas. Não tocar na máquina com as mãos húmidas.



- Nunca usar esponjas molhadas. Utilizar apenas um pano macio húmido para limpar a superfície exterior da máquina.



- Não tocar na cápsula usada após a preparação da bebida! A cápsula está quente: risco de queimaduras!



- Não tocar no injetor com a ponta do dedo! Não utilizar a máquina sem o injetor!



- Não utilizar o acessório de limpeza para preparar chá ou água quente.

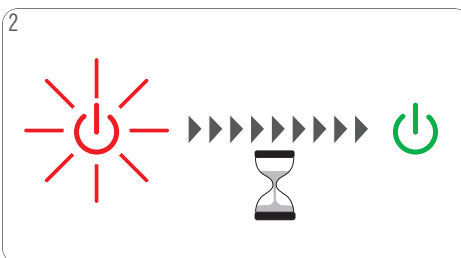


- Em caso de ausência superior a 2 dias (por exemplo férias) a máquina deve ser esvaziada, limpa e desligada. Antes de reutilizar, enxágue a máquina conforme instruções no capítulo 7. «Limpeza» na página 13, iniciando com o passo 4 até o passo 8.

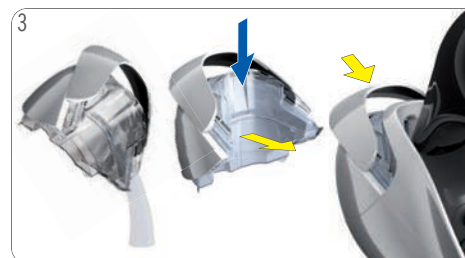
5. PRIMEIRA UTILIZAÇÃO



1 Confirmar a tensão elétrica da máquina conforme consta no capítulo 2. «VISÃO GERAL DA MÁQUINA» na página 5. Ligar a ficha de alimentação à tomada. Premir o botão Ligar/Desligar. A máquina abre-se automaticamente ficando em posição para a preparação de uma bebida.



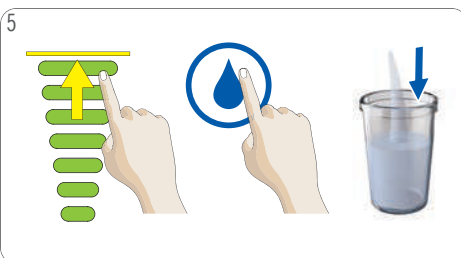
2 Durante o aquecimento da máquina, o botão LIGAR / DESLIGAR pisca vermelho. Após cerca de 30 segundos, a luz do botão LIGAR / DESLIGAR fica verde. A máquina está pronta para ser utilizada.



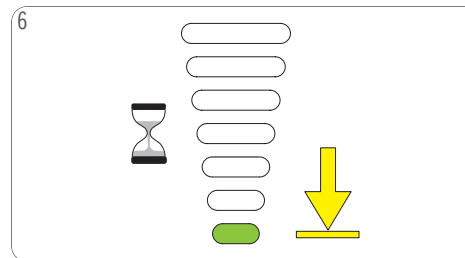
3 Enxaguar o reservatório de água com água potável. Encher novamente o reservatório de água com água potável. Instalar o reservatório na máquina. Feche a pega do reservatório de água.



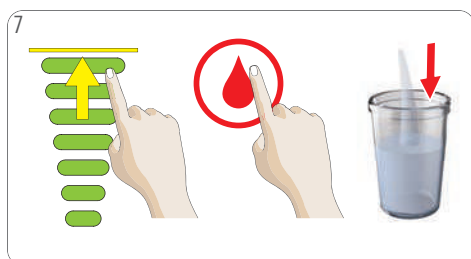
4 Certificar-se de que o acessório de limpeza está no porta-cápsulas e o porta-cápsulas se encontra devidamente colocado na máquina. Colocar um recipiente de grande capacidade sob o bico de saída do café.



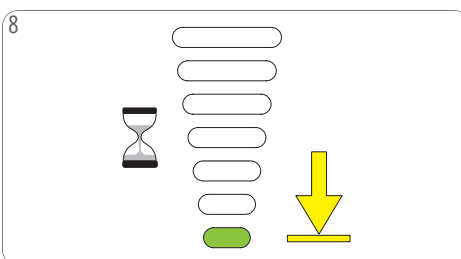
5 Começar por enxaguar com água fria: Regular o visor de barras para o nível máximo. Tocar no símbolo "Frio". A máquina inicia o enxaguamento. A iluminação no visor de barras diminui progressivamente.



6 Aguardar pelo fim da contagem decrescente e a máquina parar.



7 Continuar com o enxaguamento com água quente: Regular o visor de barras para o nível máximo. Tocar no símbolo "Quente". A máquina inicia o enxaguamento. A iluminação no visor de barras diminui progressivamente.



8 Aguardar pelo fim da contagem decrescente e a máquina parar.

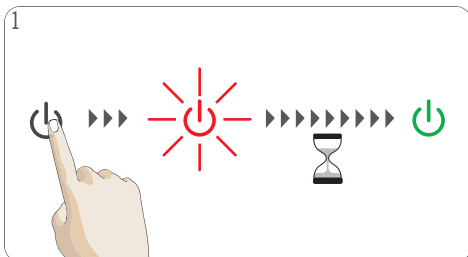


9 Retirar o acessório de limpeza. **Advertência: água quente!** Manusear com cuidado! Despejar o recipiente. Encher novamente o reservatório de água com água potável. Instalar o reservatório na máquina. Instalar a grelha na gaveta de recolha de pingos.

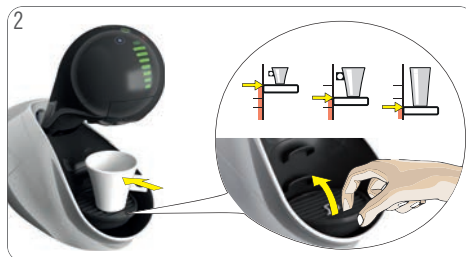


6. PREPARAÇÃO DE UMA BEBIDA

6.1 UMA CÁPSULA (P.EX. LUNGO)



1 Verificar se o reservatório de água contém água potável suficiente. Ligar a máquina. Durante o aquecimento da máquina, o botão LIGAR / DESLIGAR pisca vermelho. Após cerca de 30 segundos, a luz do botão LIGAR / DESLIGAR fica verde. A máquina está pronta para ser utilizada.



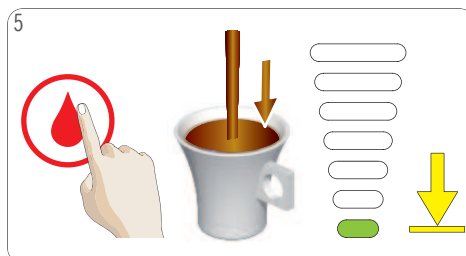
2 Ajustar a posição da gaveta de recolha de pingos. Colocar a chávena com o tamanho apropriado sobre a gaveta de recolha de pingos. Consulte o capítulo 3. «EXEMPLOS DE BEBIDAS» ou a embalagem.



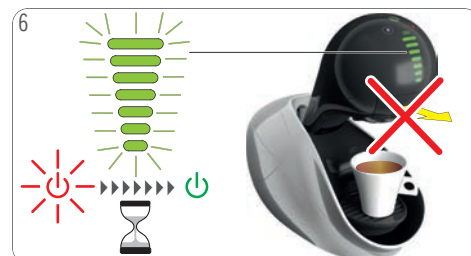
3 Puxar o porta-cápsulas para fora. Assegurar-se que o acessório de limpeza não está no interior. Introduzir a cápsula no porta-cápsulas. Inserir o porta-cápsulas na máquina.



4 Utilizar o seletor de volume para iluminar a quantidade de barras de acordo com o número de barras exibidas na cápsula, ou selecionar o número de barras de acordo com o seu gosto. Selecionar bebida XL para uma chávena especialmente grande. Aguardar aprox. 1,5 min se quiser preparar uma segunda chávena extra grande.



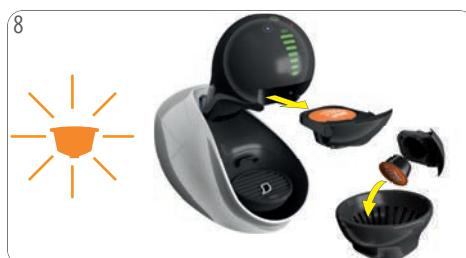
5 Primeiro ícone de água quente (ou ícone de água fria – de acordo com a bebida a ser preparada). A máquina inicia a preparação da bebida. Permanecer junto da máquina durante a preparação da bebida! A iluminação do visor de barras diminui progressivamente. A máquina pára automaticamente a preparação da bebida.



6 Após finalizar a preparação da bebida, o visor de barras pisca e o botão LIGAR / DESLIGAR pisca vermelho durante cerca de 5 segundos. **Durante este período, não tentar retirar o porta-cápsulas!**



7 Uma vez a extração finalizada, retire a chávena da gaveta de recolha de pingos.



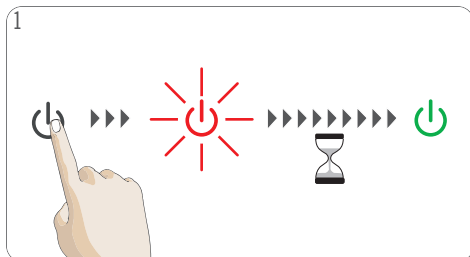
8 O ícone da cápsula usada pisca laranja até que a cápsula seja removida. Puxar o porta-cápsulas para fora. Retirar a cápsula usada. Colocar a cápsula usada no recipiente previsto para o efeito.



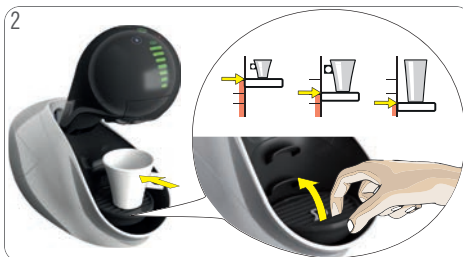
9 Enxaguar o porta-cápsulas (interior e exterior) com água potável. Secar o porta-cápsulas. Introduzir o porta-cápsulas na máquina. Delicie-se com a sua bebida!

6. PREPARAÇÃO DE UMA BEBIDA

6.2 DUAS CÁPSULAS (P. EX. CAPPUCCINO)



Verificar se o reservatório de água contém água potável suficiente. Ligar a máquina. Durante o aquecimento da máquina, o botão LIGAR / DESLIGAR pisca vermelho. Após cerca de 30 segundos, a luz do botão LIGAR / DESLIGAR fica verde. A máquina está pronta para ser utilizada.



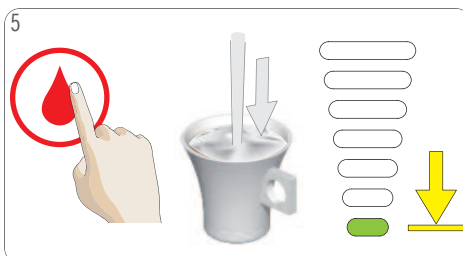
Ajustar a posição da gaveta de recolha de pingos. Colocar a chávena com o tamanho apropriado sobre a gaveta de recolha de pingos. Consulte o capítulo 3. «EXEMPLOS DE BEBIDAS» ou a embalagem.



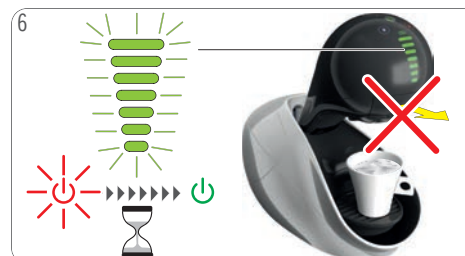
Puxar o porta-cápsulas para fora. Assegurar-se que o acessório de limpeza não está no interior. Introduzir a primeira cápsula no porta-cápsulas. Inserir o porta-cápsulas na máquina.



Utilizar o seletor de volume para iluminar a quantidade de barras de acordo com o número de barras exibidas na cápsula, ou selecionar o número de barras de acordo com o seu gosto. Selecionar bebida XL para uma chávena especialmente grande. Aguardar aprox. 1,5 min se quiser preparar uma segunda chávena extra grande.



Premir o ícone de água quente (ou ícone de água fria – de acordo com a bebida a ser preparada). A máquina inicia a preparação da bebida. Permanecer junto da máquina durante a preparação da bebida! A iluminação do visor de barras diminui progressivamente. A máquina pára automaticamente a preparação da bebida.



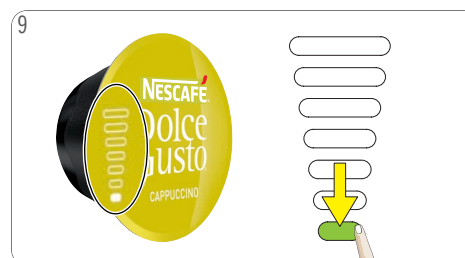
Após finalizar a preparação da bebida, o visor de barras pisca e o botão LIGAR / DESLIGAR pisca cor vermelho durante cerca de 5 segundos. **Durante este período não retirar o porta cápsulas!**



O ícone da cápsula usada pisca laranja até que a cápsula seja removida. Puxar o porta-cápsulas para fora. Retirar a cápsula usada. Colocar a cápsula usada no recipiente previsto para o efeito.



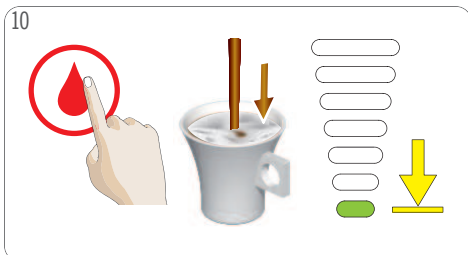
Introduzir a segunda cápsula no porta-cápsulas. Introduzir o porta-cápsulas na máquina.



Utilizar o seletor de volume para iluminar a quantidade de barras de acordo com o número de barras exibidas na cápsula, ou selecionar o número de barras de acordo com o seu gosto.

6. PREPARAÇÃO DE UMA BEBIDA

6.2 DUAS CÁPSULAS (P. EX. CAPPUCCINO)



Premiro ícone de água quente (ou ícone de água fria – de acordo com a bebida a ser preparada). A máquina inicia a preparação da bebida. Permanecer junto da máquina durante a preparação da bebida! A iluminação do visor de barras diminui progressivamente. A máquina pára automaticamente a preparação da bebida.



Após finalizar a preparação da bebida, o visor de barras pisca e o botão LIGAR / DESLIGAR pisca vermelho durante cerca de 5 segundos. **Durante este período, não tentar retirar o porta-cápsulas!**



Uma vez a extração finalizada, retire a chávena da gaveta de recolha de pingos.



O ícone da cápsula usada pisca laranja até que a cápsula seja removida. Puxar o porta-cápsulas para fora. Retirar a cápsula usada. Colocar a cápsula usada no recipiente previsto para o efeito.



Enxaguar o porta-cápsulas (interior e exterior) com água potável. Secar o porta-cápsulas. Introduzir o porta-cápsulas na máquina. Delicie-se com a sua bebida!

7. LIMPEZA



Enxaguar e lavar o reservatório de água. Utilizar uma escova limpa (para alimentos) e detergente para a loiça. Depois, encher novamente o reservatório de água com água potável e instalar o reservatório na máquina. Não lavar o reservatório de água na máquina de lavar a loiça!



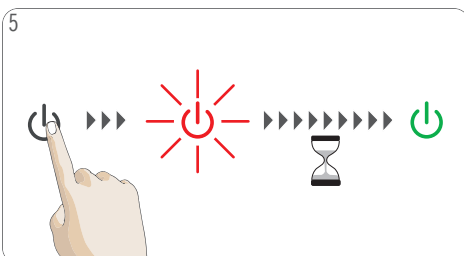
Limpar a grelha da gaveta de recolha de pingos e o acessório de limpeza com água potável limpa e limpar a gaveta de recolha de pingos com uma escova limpa e detergente líquido para a loiça. Estas peças não podem ser lavadas na máquina de lavar a loiça!



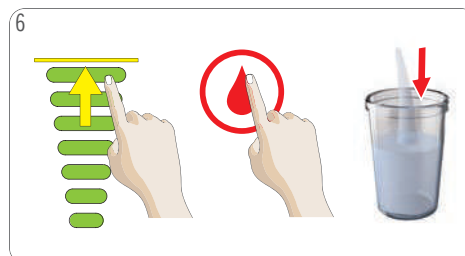
Lavar o porta-cápsulas (interior e exterior) com detergente para a loiça e água potável. O porta-cápsulas pode também ser lavado na máquina de lavar a loiça. Secar o porta-cápsulas.



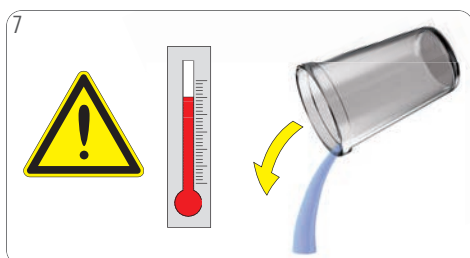
Colocar o acessório de limpeza no porta-cápsulas. Inserir o porta-cápsulas na máquina. Colocar um recipiente de grande capacidade sob o bico de saída do café.



Ligar a máquina. Durante o aquecimento da máquina, o botão LIGAR / DESLIGAR pisca vermelho. Após cerca de 30 segundos, a luz do botão LIGAR / DESLIGAR fica verde. A máquina está pronta para ser utilizada.



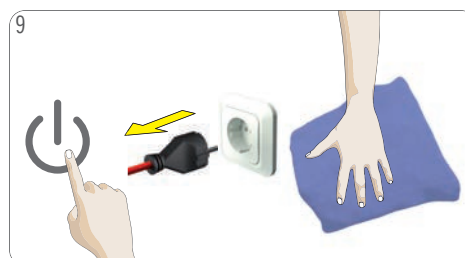
Enxaguamento da máquina: Ligar todas as barras no nível máx. utilizando o seletor de volume (tátil). Tocar no símbolo "Quente". A máquina inicia o enxaguamento. A iluminação no visor de barras diminui progressivamente.



Remover e despejar o recipiente. **Advertência: água quente! Manusear com cuidado!**



Puxar o porta-cápsulas para fora. Retirar o acessório de limpeza. Inserir novamente o porta-cápsulas na máquina. Instalar a grelha na gaveta de recolha de pingos. Introduzir a gaveta de recolha de pingos na posição desejada. Se necessário, remover a água do reservatório de água.



Desligar a máquina. Desligar a ficha da tomada! Limpar a máquina com um pano macio e húmido. Secar depois a máquina com um pano macio e seco.



8. DESCALCIFICAÇÃO NO MÍNIMO A CADA 3-4 MESES



www.dolce-gusto.com

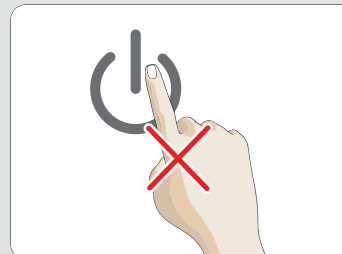
Utilizar o descalcificante líquido NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Para encaminhar, ligar para o número da linha de assistência NESCAFÉ® Dolce Gusto® ou visitar o site NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Ver os números da Linha de Assistência na última página deste manual.



Não utilizar vinagre para efetuar a descalcificação!



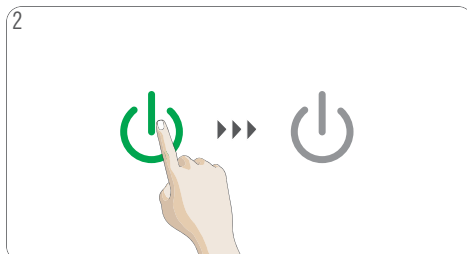
Evitar o contacto do descalcificante com a máquina.



Não premir o botão LIGAR/DESLIGAR durante o ciclo de descalcificação.



1 Se a bebida sair mais lentamente do que o normal (ou em pingos), ou mais fria do que normal, ou se o botão Ligar/Desligar acender laranja (aviso de descalcificação), a máquina deve ser descalcificada.



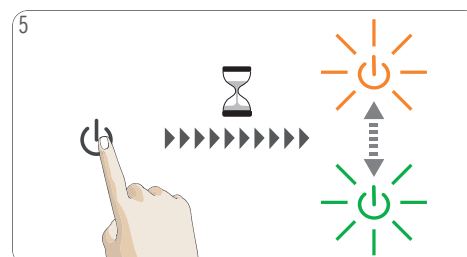
2 Desligar a máquina. Se necessário, remover a água do reservatório de água.



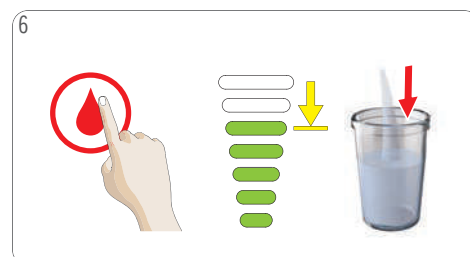
3 Misturar 0,5 litro de água potável com o descalcificante num copo medidor. Verta a solução descalcificante no reservatório de água e coloque-o na máquina.



4 Retirar a grelha da gaveta de recolha de pingos e a gaveta de recolha de pingos. Colocar o acessório de limpeza no porta-cápsulas. Inserir o porta-cápsulas na máquina. Colocar um recipiente de grande capacidade sob o bico de saída do café.

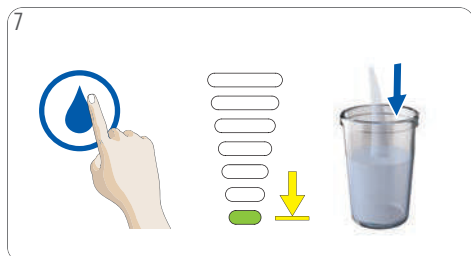


5 Primeiro botão LIGAR/DESLIGAR durante, no mínimo, 5 segundos. O botão LIGAR / DESLIGAR começa a piscar alternadamente verde / laranja e a máquina entra no modo de descalcificação.

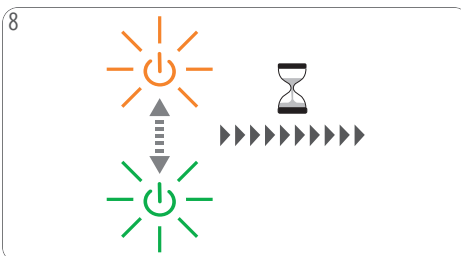


6 Tocar no símbolo "Quente". A iluminação do visor de barras diminui progressivamente. A máquina faz a descalcificação. Durante o processo, o indicador luminoso liga e desliga por aproximadamente 2 minutos. Aguardar pela paragem da extração da água.

8. DESCALCIFICAÇÃO NO MÍNIMO A CADA 3-4 MESES



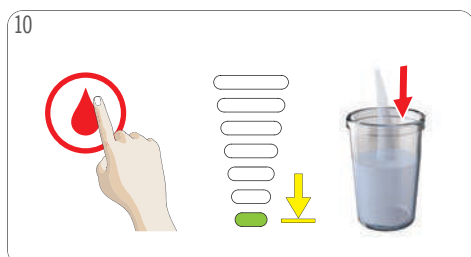
7. Tocar no símbolo "Frio". A iluminação do visor de barras diminui progressivamente. A máquina faz a descalcificação. Durante o processo o indicador luminoso liga e desliga por aproximadamente 2 minutos até que o reservatório de água esteja vazio. Aguardar pela paragem da extração da água.



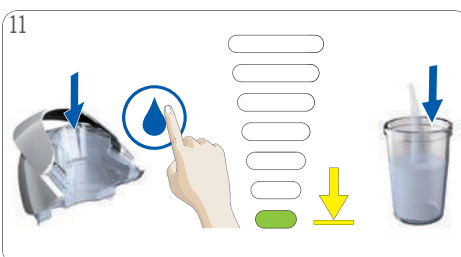
8. Para um melhor efeito do descalcificante, a máquina entra em modo espera durante 2 minutos. O botão LIGAR / DESLIGAR pisca alternadamente em verde / laranja durante este período.



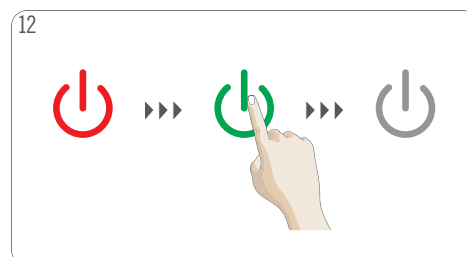
9. Despejar e lavar o recipiente. Enxaguar e lavar o reservatório de água. Utilizar uma escova limpa (para alimentos) e detergente para a loiça. Depois, encher novamente o reservatório de água com água potável e instalar o reservatório na máquina.



10. Tocar no símbolo "Quente". A iluminação do visor de barras diminui progressivamente. Aguardar pela paragem da extração da água.



11. Encher novamente o reservatório de água com água potável. Tocar no símbolo "Frio". A iluminação do visor de barras diminui progressivamente. Aguardar pela paragem da extração da água.



12. No final do ciclo de enxaguamento, o botão LIGAR / DESLIGAR fica vermelho. Aguardar até o botão Ligar/Desligar mudar para verde. Retirar o recipiente. Desligar a máquina.



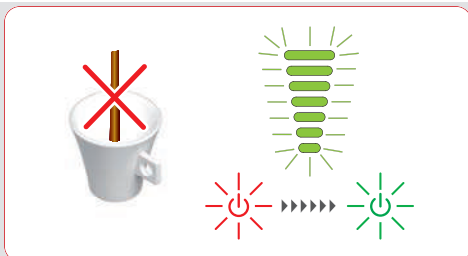
13. Puxar o porta-cápsulas para fora. Retirar o acessório de limpeza. Enxaguar o porta-cápsulas (interior e exterior) com água potável. Inserir novamente o porta-cápsulas na máquina. Despejar e lavar o recipiente. Enxaguar e lavar o reservatório de água. Depois, encher novamente o reservatório de água com água potável e instalar o reservatório na máquina.



14. Limpar a máquina com um pano macio e húmido. Secar depois a máquina com um pano macio e seco. Instalar a grelha na gaveta de recolha de pingos. Introduzir a gaveta de recolha de pingos na posição desejada.

9. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

9.1 LÍQUIDO NÃO SAI – SEM ÁGUA?

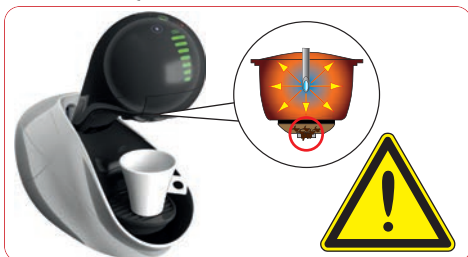


Não há saída de líquido: a preparação da bebida é interrompida ou nem sequer é iniciada. O visor de barras pisca e o botão LIGAR / DESLIGAR pisca rapidamente em vermelho e verde.

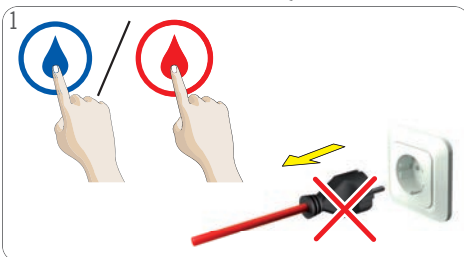


1 Verificar se o reservatório de água contém água potável suficiente. Se não, encher o reservatório de água e tocar o ícone água quente/frio novamente para continuar a preparação. Se o reservatório de água estiver cheio, proceda conforme descrito a seguir.

9.2 LÍQUIDO NÃO SAI – CÁPSULA / INJETOR BLOQUEADO?



Não há saída de líquido: A cápsula pode estar bloqueada e pressurizada.



1 Mantenha sempre a máquina na posição correta! Para parar a preparação, toque no ícone água quente/frio novamente. Não desligar a máquina! A máquina liberta pressão.



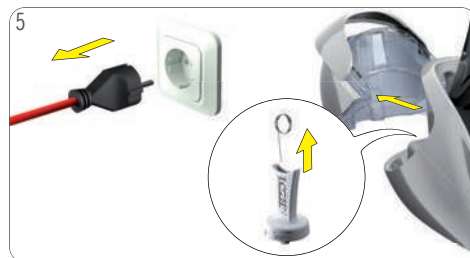
2 O café sai por cima do porta-cápsulas. Aguardar até que o processo de compressão esteja finalizado. Durante este processo, não se ouve qualquer ruído emitido pela máquina.



3 Não beber o café! Se o porta-cápsulas puder ser puxado para fora: Colocar a cápsula usada no recipiente previsto para o efeito. Se o porta-cápsulas não puder ser puxado para fora, aguardar 20 minutos e tentar novamente. Se o porta-cápsulas continuar bloqueado, desligar a máquina. Ligar para a linha de assistência NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Ver os números da Linha de Assistência na última página deste manual.



4 Enxaguamento da máquina: Siga as instruções indicadas no capítulo 5. «PRIMEIRA UTILIZAÇÃO» na página 9. Lavar o porta-cápsulas (interior e exterior) com detergente para a loiça e água potável. Enxaguar a gaveta de recolha de pingos com água potável e lavá-lo com uma escova limpa (para alimentos).



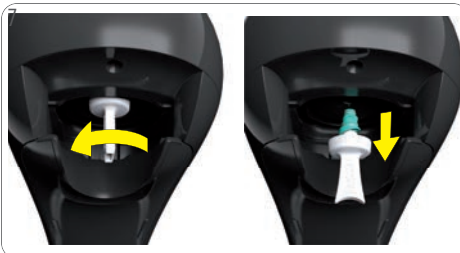
5 Desligar a ficha da tomada! Retirar o reservatório de água. Retirar a ferramenta do injetor. Puxar a agulha de limpeza da ferramenta do injetor. **Mantê-la agulha fora do alcance das crianças.**

9. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

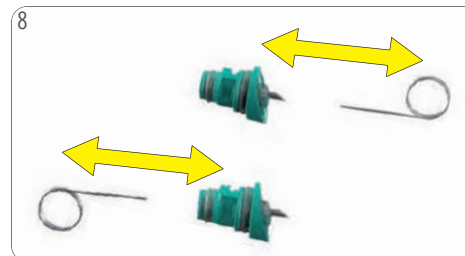
9.2 LÍQUIDO NÃO SAI – CÁPSULA / INJETOR BLOQUEADO?



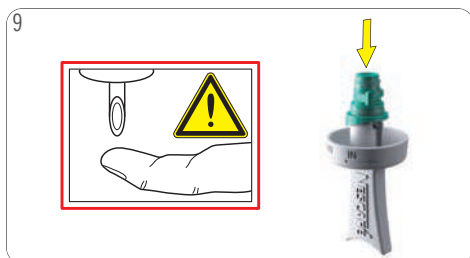
Retirar o porta-cápsulas. Inserir a ferramenta do injetor sobre o injetor.



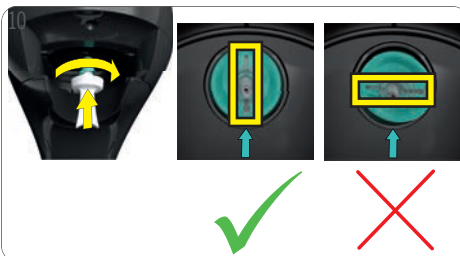
Retirar o injetor apenas com a máquina fria! Gire a alavanca de perfuração no sentido anti-horário. Retirar o injetor. **Durante este processo, mantenha-se sempre junto da máquina! Mantenha o injetor fora do alcance das crianças!**



Introduzir a agulha de limpeza no injetor para o desentupir. Se não for possível, prepare uma solução descalcificante com um descalcificante e 0.5 litros de água potável. Mergulhar o injetor na solução de descalcificação.



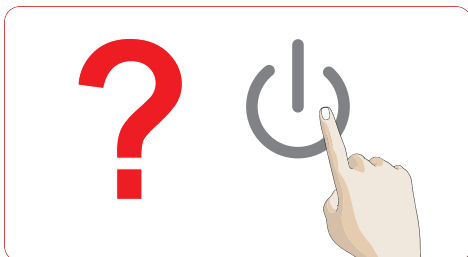
Instalar o injetor na ferramenta do injetor.



Introduzir o injetor conforme indicado no esquema. Segurar o injetor com uma mão. Rodar o injetor para a direita até ficar fixo. Siga as instruções descritas no capítulo 8. «Des-calcificação no mínimo a cada 3-4 meses» na página 14.

9. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

9.3 DIVERSOS



A máquina não liga. Impossível Abrir/Fechar a máquina.



Assegurar-se que o abrir / fechar não esteja bloqueado pelo cabo ou outros objetos.



Verificar se a ficha de alimentação se encontra ligada à tomada. Em caso afirmativo, verificar a alimentação de corrente. Se a máquina não puder ser ligada, contactar a Linha de Assistência NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Ver os números da Linha de Assistência na última página deste manual.



Máquina não fica fechada.



Se o ícone da cápsula usada pisca laranja: Puxar o porta-cápsulas para fora. Deitar a cápsula fora. Introduzir o porta-cápsulas vazio.



Verifique se a gaveta de recolha de pingos foi inserida na posição mais baixa. Fechar a máquina manualmente.



A bebida sai em salpicos pelo bico de saída de café.



Para parar a extração da bebida, toque no ícone água quente/frio ativo. Puxar o porta-cápsulas para fora. Verificar a cápsula. Deitar a cápsula fora.



Introduzir uma cápsula nova no porta-cápsulas voltar a colocá-lo na máquina.

9. RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

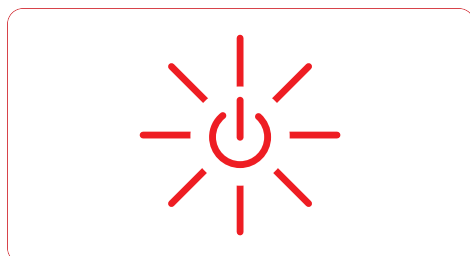
9.3 DIVERSOS



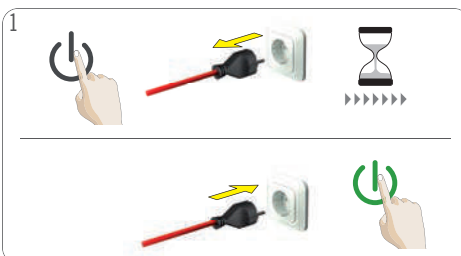
Se a bebida sair mais lentamente do que o normal (ou em pingos), ou mais fria do que normal, ou se o botão Ligar/Desligar acender laranja (aviso de descalcificação), a máquina deve ser descalcificada.



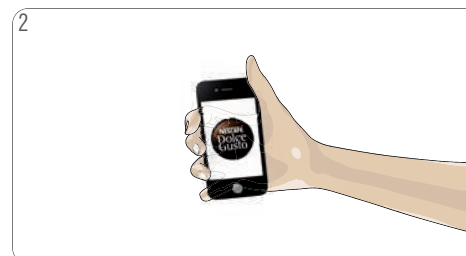
Utilizar o descalcificante líquido NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Para encomendar, ligar para o número da linha de assistência NESCAFÉ® Dolce Gusto® ou visitar o site NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Ver os números da Linha de Assistência na última página deste manual. Veja o capítulo 8. «Descalcificação no mínimo a cada 3-4 meses» na página 14.



Ícone LIGAR / DESLIGAR pisca vermelho rapidamente.



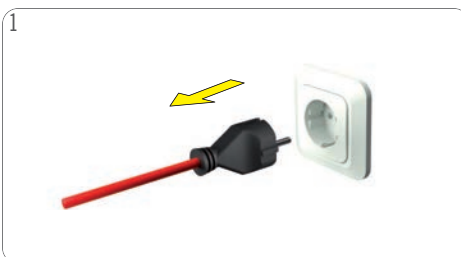
Desligar a máquina. Verificar se a cápsula está obstruída, consulte o capítulo 9.2 «LÍQUIDO NÃO SAI – CÁPSULA / INJETOR BLOQUEADO?» na página 16. Desligar a ficha da tomada e aguardar 20 minutos. Depois, ligar novamente a ficha à tomada e ligar a máquina.



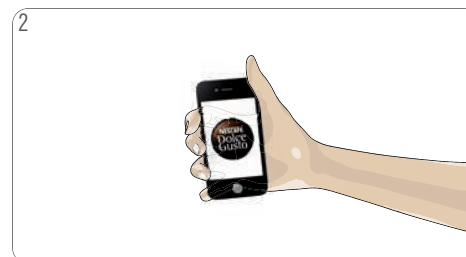
Se o botão LIGAR/DESLIGAR ainda pisca vermelho, contactar a Linha de Assistência NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Consulte os números da linha de assistência em «LINHAS DE ASSISTÊNCIA» na última página.



Há água por baixo ou à volta da máquina. Limpar a água.



Desligar a ficha da tomada!



Ligar para a linha de assistência NESCAFÉ® Dolce Gusto®. Consulte os números da linha de assistência em «LINHAS DE ASSISTÊNCIA» na última página.



KRUPS



LINHAS DE ASSISTÊNCIA

AE 800348786	GB 0800 707 6066	MK 0800 00 200	TH 1-800-295588
AL 0842 640 10	GR 800 11 68068	MT 80074114	0-2657-8601
AR 0800 999 81 00	GT 1-800-299-0019	MY 1800 88 3633	TR 0800 211 02 18
AT 0800 365 23 48	HK (852) 21798999	NI 1-800-4000	4 44 31 60
AU 1800 466 975	HN 800-2220-6666	NL 0800-3652348	TT (868) 663-7853
BA 0800 202 42	HR 0800 600 604	NO 800 80 730	TW 0800-000-338
BE 0800 93217	HU 06 40 214 200	NZ 0800 365 234	UA 0 800 50 30 10
BG 0 800 1 6666	ID 001803657121	PA 800-0000	US 1-800-745-3391
BR 0800 7762233	IE 00800 6378 5385	PE 80010210	UY 0800-2122
CA 1 888 809 9267	IL 1-700-50-20-54	PH 898-0061	VN 1800 6699
CH 0800 86 00 85	IT 800365234	PK 0800-62282	ZA +27 11 514 6116
CL 800 800 711	JO +962-65902998	PL 0800 174 902	
CO 01800-05-15566	JP 0120-879-816	PT 800 200 153	
CN 400 630 4868	KR 080-234-0070	PY 0800-112121	
CR 0800-507-4000	KW +965 22286847	QA +974-44587688	
CZ 800 135 135	KZ 8-800-080-2880	RO 0 800 8 637 853	
DE 0800 365 23 48	LB +961-4548595	RU 8-800-700-79-79	
DK 80 300 100	LU 8002 3183	SA 8008971971	
DO (809) 508-5100	LT 8 700 55 200	SE 020-299200	
EC 1800 637-853 (1800 NESTLE)	LV 67508056	SG 1 800 836 7009	
EE 6 177 441	MA 080 100 52 54	SI 080 45 05	
ES 900 10 21 21	ME 020 269 902	SK 0800 135 135	
FI 0800 0 6161	Middle East: +971 4- 8100081	SR 0800 000 100	
FR 0 800 97 07 80	MX 01800 365 2348	SV 800-6179	